

EXERCICE 1984  
Rapports

du Conseil d'Administration  
et du Collège des Commissaires  
à l'Assemblée générale des Associés  
du 29 avril 1985

SOCIETE  
DES TRANSPORTS  
INTERCOMMUNAU  
X  
DE CHARLEROI





# **SOCIÉTÉ DES TRANSPORTS INTERCOMMUNAUX DE CHARLEROI**

Siège social : Chaussée de Namur, 28  
6080 MONTIGNIES-SUR-SAMBRE

## **EXERCICE 1984**

**RAPPORTS DU CONSEIL D'ADMINISTRATION  
ET DU COLLEGE DES COMMISSAIRES  
A L'ASSEMBLEE GENERALE DES ASSOCIES  
DU 29 AVRIL 1985**



La STIC... des hommes au service des hommes...

C'est le thème du nouvel audiovisuel commencé en 1984 et qui sortira en 1985, «année des transports en commun».

Destiné au grand public, il montre l'envers du décor, c'est-à-dire le travail quotidien de près de 350 personnes au service de l'agglomération de Charleroi.

(Photo DETON 2000 - Charleroi)

## **CONSEIL D'ADMINISTRATION**

|     |               |                     |
|-----|---------------|---------------------|
| MM. | A. DEVOGEL    | Président           |
|     | Th. TOUSSAINT | Président suppléant |
|     | A. BAUDSON    | Administrateur      |
|     | J. BOUDART    | »                   |
|     | L. CORNIL     | »                   |
|     | Ph. DEMOULIN  | »                   |
|     | S. DETHIER    | »                   |
|     | X. DUSART     | »                   |
|     | Ph. FONTAINE  | »                   |
|     | B. GINTER     | »                   |
|     | J. HOYAUX     | »                   |
|     | R. PINON      | »                   |
|     | G. POURVEUR   | »                   |

## **COMMISSAIRE DU GOUVERNEMENT**

M. J. BECHET

## **CHARGE DE MISSION DU GOUVERNEMENT**

M. H. COURTOIS

## **DELEGUE DU MINISTERE DES FINANCES**

M. M. LEGON

## **COMITE DE GESTION**

|     |               |                     |
|-----|---------------|---------------------|
| MM. | A. DEVOGEL    | Président           |
|     | Th. TOUSSAINT | Président suppléant |
|     | J. BOUDART    | Administrateur      |
|     | B. GINTER     | »                   |
|     | X. DUSART     | »                   |

## **COLLEGE DES COMMISSAIRES**

Mmes B. DEFEYTER  
P. CARENA  
M. Th. MARCHAL

## **DIRECTION GENERALE**

M. G. DELVA

Directeur général a.i.  
Secrétaire du Conseil d'administration  
et du Comité de gestion



Samaritaine, une des stations de l'antenne de Gilly que l'on prépare pour l'ouverture au public en septembre 1985.  
(Photo DETON 2000 - Charleroi)

## TABLE DES MATIERES

|                                                                         | Pages |
|-------------------------------------------------------------------------|-------|
| Rapport du conseil d'administration . . . . .                           | 7     |
| Conseil d'administration, comité de gestion, collège des commissaires . | 9     |
| Généralités . . . . .                                                   | 11    |
| Actif industriel . . . . .                                              | 16    |
| — Lignes exploitées . . . . .                                           | 16    |
| — Longueur du réseau . . . . .                                          | 16    |
| — Parc de véhicules . . . . .                                           | 16    |
| Personnel . . . . .                                                     | 17    |
| — Effectif . . . . .                                                    | 17    |
| — Appointements, salaires et avantages . . . . .                        | 17    |
| — Distinctions honorifiques . . . . .                                   | 18    |
| Exploitation . . . . .                                                  | 19    |
| — Tarif . . . . .                                                       | 19    |
| — Renseignements généraux annuels . . . . .                             | 21    |
| Résultat du compte d'exploitation . . . . .                             | 22    |
| — Compte d'exploitation . . . . .                                       | 22    |
| — Dépenses relatives au personnel . . . . .                             | 22    |
| Examen du bilan au 31 décembre 1984 . . . . .                           | 24    |
| Rapport du collège des commissaires . . . . .                           | 29    |
| Comptes annuels . . . . .                                               | 31    |
| — Bilan . . . . .                                                       | 32-33 |
| — Résultats d'exploitation . . . . .                                    | 34-35 |
| — Annexes . . . . .                                                     | 38    |



Décembre 1984 — beaucoup d'animation dans la station « Beaux-Arts » : le Père Noël de la STIC et les Schtroumpfs y reçoivent les enfants.

(Photo DETON 2000 - Charleroi)



**RAPPORT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION  
A L'ASSEMBLEE GENERALE DES ASSOCIES  
DU 29 AVRIL 1985**

Messieurs,

Conformément à l'article 31 des statuts, nous avons l'honneur de vous présenter notre rapport sur les opérations de notre société au cours de l'exercice 1984 et de soumettre à votre approbation les comptes annuels arrêtés au 31 décembre 1984.

---



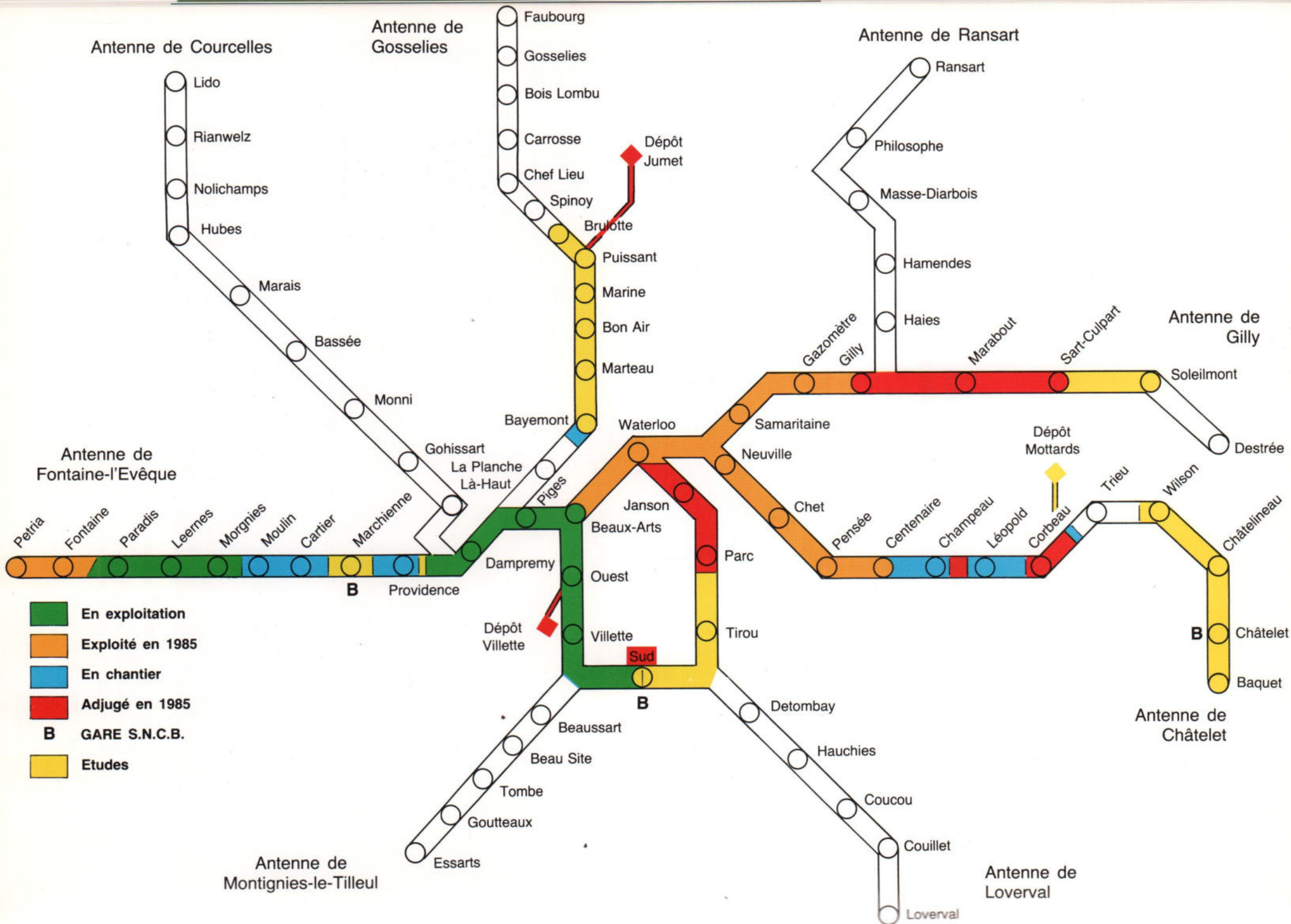
Octobre 1984 — Centre social de Délassement de Marcinelle — l'exposition «transports publics» inaugurée à l'occasion de la journée «Train—Tram—Bus» avait de quoi intéresser les enfants : visite complémentaire de l'exposition internationale de marionnettes. Traversée des bois et découverte des arbres, des champignons et des animaux du parc à gibier sous la conduite de gardes forestiers. Jeux et pédalos gratuits... sans oublier le transport en autobus.

(Photo DETON 2000 - Charleroi)

**CONSEIL D'ADMINISTRATION, COMITE DE GESTION,  
COLLEGE DES COMMISSAIRES**

Par arrêté royal du 11 septembre 1984 produisant ses effets le 15 septembre 1984, Messieurs Ph. FONTAINE et L. CORNIL ont été nommés administrateurs représentant l'Etat en remplacement de Madame J. AVONS et Monsieur J.C. DEHOVRE dont les mandats étaient venus à échéance le 15 septembre 1984.

L'assemblée générale du 30 avril 1984 a renouvelé pour un an les mandats de commissaires aux comptes de Mesdames B. DEFYTER, P. CARENA et de Monsieur Th. MARCHAL.



## I. GENERALITES

### 1. Exploitation

#### 1.1.

*Trafic  
voyageurs*

L'évolution du nombre de voyageurs en 1984 n'a malheureusement pas été très bonne. Nous avons, en effet, enregistré une chute de 2,94 %.

#### 1.2.

*Amélioration  
du réseau*

Malgré le budget, à nouveau réduit, qui nous a été octroyé en 1984 (augmentation limitée à 3%), nous avons maintenu le service offert à la clientèle.

Quelques modifications ont même été réalisées. Nous avons, en effet, poursuivi l'amélioration des lignes 7, 22, 32 et 722, déjà commencée en 1983 et nous avons réorganisé les lignes 4, 6 et 16.

L'objectif était d'éviter les dépenses inutiles tout en ne pénalisant pas la clientèle.

Les principes appliqués ont été les suivants :

- a) Retirer des bus tôt le matin et tard le soir, quand il y a peu de voyageurs, et adapter l'horaire aux besoins de la clientèle (arrivées et départs des trains, début et fin de travail dans les entreprises, etc).
- b) Replacer ces autobus pendant la journée aux heures où la clientèle en a le plus besoin et rendre ainsi l'horaire plus attractif.
- c) Simplifier les horaires en les limitant à trois catégories de départ :
  - ceux du lundi au vendredi;
  - ceux du samedi et des vacances scolaires;
  - ceux du dimanche et des jours fériés.

#### 1.3.

*Les titres  
de transport*

Le 16 janvier 1984, les tarifs ont augmenté conformément à la législation qui prévoit une adaptation annuelle en fonction des indices des prix à la consommation et des coûts unitaires spécifiques des transports en commun.

Le 1<sup>er</sup> juin, pour des raisons de difficultés d'application, on a supprimé la carte urbaine commune à la STIC et à la SNCV. Toutefois, les deux cartes urbaines se vendent aux mêmes prix et aux mêmes conditions et les avantages du tarif zonal, notamment la correspondance gratuite, ont été conservés.

Dans le courant de l'année, nous avons ouvert des points de vente auprès de 21 commerçants afin d'offrir à notre clientèle des facilités d'approvisionnement en cartes urbaines qui constituent actuellement le titre de transport le plus demandé.

### 2. Métro

Le montant des investissements concernant le métro léger a atteint en 1984 : 1.620.241.833 F.

Cela représente une amélioration par rapport aux investissements de 1983 qui s'étaient élevés à 1.389.315.181 F. mais il est dommage que l'on n'ait pu atteindre les 2 milliards comme nous l'avions espéré vu le budget complémentaire accordé à Charleroi pour accélérer la construction de la boucle côté Est de la ville.



Station «Beaux-Arts» — la Bourse commerciale et agricole, inaugurée le 17 janvier 1984, est devenue un des centres de la vie économique de Charleroi.

*(Photo Ville de Charleroi)*



Station «Beaux-Arts» — 16 juin 1984 — le colloque «quel métro pour Charleroi ?» a été l'occasion de fructueux échanges de vues entre les responsables du transport urbain, les personnalités politiques et la population.

*(Photo Nouvelle Gazette, Charleroi)*

Comme dossiers importants adjugés en 1984, nous pouvons citer :

- en génie civil :
  - le tronçon Tréfilerie-Providence sur l'antenne de Fontaine;
  - le pont à haubans, traversant la Sambre à Marchienne-au-Pont; (voir illustration p. 44)
  - la station Champeau sur l'antenne de Châtelet.
- en parachèvement : les stations Fontaine, Centenaire, Gilly et Pétria;
- les escalators pour les stations Fontaine, Samaritaine, Gilly et Pétria;
- le marché de câbles courant fort et courant faible pour l'alimentation des sous-stations de traction.

Il est prévu pour septembre 1985 la mise en service du tronçon compris entre la station « Beaux-Arts » et la station « Gilly » sur l'antenne de Gilly et de celui compris entre la station « Beaux-Arts » et la station « Centenaire » sur l'antenne de Châtelet. Fin 1985, les stations « Fontaine » et « Pétria », sur l'antenne de Fontaine-l'Evêque, seront mises en service.

### 3. Relations publiques

#### 3.1.

##### *Expositions*

En mars, une exposition ayant pour thème la rénovation urbaine s'est tenue à l'*hôtel de ville de Châtelet*. Nous y avons présenté le tracé du métro sur les territoires de Châtelineau et de Châtelet ainsi que sa contribution au renouveau de la vieille cité. Nous avons ainsi pu répondre aux questions posées par le Conseil Communal, les commerçants, les élèves de l'entité et la population.

En avril, nous étions au *Stade Yernaux, à Montignies-sur-Sambre*. Nous y avons montré comment l'antenne de Châtelet allait desservir la commune, à partir de 1985.

En septembre, nous avons participé à *Namur* à l'exposition « les moyens de communications d'Albert 1<sup>er</sup> à nos jours ».

Les autobus et le métro léger ont un rôle à jouer dans le développement économique de la région. La S.T.I.C. a donc participé au *Salon carolorégien de l'entreprise*, du 28 septembre au 1<sup>er</sup> octobre.

La journée « Train — Tram — Bus » du 7 octobre a été l'occasion de lancer, à Charleroi comme ailleurs, une « rose des vents » des promenades réalisables aux 4 points cardinaux à l'aide des transports publics. Un des circuits imaginés par la S.T.I.C. conduisait au *Centre social de Délassement de Marcinelle*. Là, une exposition groupant la S.T.I.C., la S.N.C.V. et la S.N.C.B., a accueilli près de 500 enfants par jour pour lesquels une série de visites et d'activités avait en plus été prévue. L'ensemble des manifestations a été annoncé au cours d'une conférence de presse et tous les jours de la semaine qui a précédé le 7 octobre, la RTBF-Charleroi, par l'intermédiaire de son émission régionale de radio, « Canal 13 », a interviewé en direct les représentants des différents partenaires.

#### 3.2.

##### *Politique d'accueil et d'animation*

La S.T.I.C. continue à mettre des *emplacements d'affichage* à la disposition d'organismes culturels. C'est ainsi que le Palais des Beaux-Arts, le Palais des Expositions et diverses associations placent régulièrement leurs informations dans les stations de métro, sur les palissades des chantiers, à l'intérieur des bus et près des guichets.

En mai, un bus de la S.T.I.C. spécialement décoré aux marques de la RTBF, a assuré le transport entre Charleroi et l'aérodrome de Gosselies, où le Centre du Hainaut patronnait le *festival U.L.M.*

Toutefois, en 1984, c'est le *Centre de relations publiques*, dans la station «Beaux-Arts» qui est devenu un important lieu de rencontre pour la vie sociale, économique et culturelle de Charleroi, en effet :

- le 17 janvier, à l'initiative de l'Echevinat du Transport et du Commerce, on y a inauguré la *Bourse Commerciale et agricole*;
- le 16 juin, l'A.S.B.L. Charleroi Environnement y a organisé un colloque sur le thème «*quel métro pour Charleroi?*»;
- Dans le cadre de l'opération «B.D. ? Charleroi !», organisée par le District culturel de la ville de Charleroi, la S.T.I.C. a pris une part active, c'est ainsi que :
  - le 23 novembre, la S.T.I.C. a contribué au succès de la *Foire aux outils pédagogiques sur la paix et le développement, centrée sur la B.D., en transportant les étudiants vers le salon communal de Marchienne-au-Pont*;
  - du 15 décembre 1984 au 3 janvier 1985, a eu lieu, à la station «Beaux-Arts», l'une des grosses manifestations de «B.D. ? Charleroi !»: l'exposition-animation «*les Schtroumpfs accueillent le Père Noël de la S.T.I.C.*».

Comme l'année dernière, le Père Noël de la S.T.I.C. circulait à bord des bus et à proximité des arrêts. Il a distribué des bonbons aux enfants et des agendas «1985, année des transports publics» aux parents.

Toute cette animation a pu être réalisée grâce à une collaboration très étroite avec les échevinats du Transport, de la Culture et de l'Instruction publique, des Relations publiques, de l'Environnement, la RTBF, le Cercle bibliophile «l'Age d'Or», la Médiathèque, la Maison de la Culture, l'Innovation et le GB-Quick.

D'ici avril 1985, d'autres manifestations sont prévues à la fois dans le cadre de «B.D. ? Charleroi !» et à l'occasion de «1985, année des transports publics».

Tout au long de l'année, nous avons continué à soutenir la *campagne anti-vandalisme* organisée par la Jeune Chambre Economique de Charleroi. Nous sommes très attentifs à cette action préventive menée auprès de tous les jeunes car le vandalisme, surtout dans le métro, atteint des seuils préoccupants.

### 3.3. Visites du métro léger

Régulièrement, diverses *associations* et des *jeunes* des différents réseaux scolaires de Charleroi et des communes voisines, visitent le métro.

En février, l'Echevinat de l'Instruction publique de la ville de Charleroi nous a apporté son appui pour que les élèves de l'enseignement communal primaire et secondaire visitent systématiquement le métro léger. Parmi les jeunes que nous rencontrons, 15 % seulement utilisent les transports publics.

Le métro léger continue à attirer les exploitants et les responsables politiques de *l'étranger*. En 1984, nous avons reçu des délégations de France (Lille), de Suisse (Berne), d'Australie (Melbourne), d'Argentine (Buenos Aires), de Malaisie (Kuala Lumpur), du Mexique (Mexico), de Tunisie (Tunis) et d'Inde (Bombay). Des groupements composés d'exploitants et d'amateurs du rail sont venus d'Allemagne et d'Angleterre.

En mai 1985, on fêtera à Bruxelles le 100ème anniversaire de l'Union internationale des transports publics (U.I.T.P.).

En prévision de la venue à Charleroi de nombreux congressistes, nous sommes en train de refaire complètement, en collaboration avec les A.C.E.C. et la B.N., *le montage audiovisuel technique* sur le métro de Charleroi avec des versions françaises, néerlandaises, anglaises et espagnoles.

D'autre part, pour nous aider à répondre à de fréquentes questions, nous réalisons un *nouvel audiovisuel* qui décrit l'organisation de la S.T.I.C. et montre l'envers du décor. Les deux diaporamas seront terminés au début de 1985.

#### 4. Budget d'exploitation

Nous avons respecté en 1984 le budget imposé par l'Etat. Pour 1985, le montant de l'intervention de l'Etat dans les pertes d'exploitation a été fixé à 323,8 millions. Ce montant a été fixé de la manière suivante :

|                                                                |         |
|----------------------------------------------------------------|---------|
| — Budget 1984 soit 301,9 millions $\times 0,99 \times 1,022 =$ | 305,5 M |
| — + charges nouvelles dues aux nouvelles stations de métro     | 18,3 M  |
|                                                                | <hr/>   |
|                                                                | 323,8 M |

L'augmentation du budget a donc été limitée, hormis les charges nouvelles pour le métro, à 1,178 %, ce qui est largement en-dessous de la hausse normale prévue pour 1985. Nous devons donc prendre certaines mesures pour ne pas dépasser ce budget.

#### 5. Perspectives pour 1985

La mise en service en 1985 des antennes de Gilly et de Montignies demande, plus que jamais, une décision quant à la réorganisation des transports en commun dans la région de Charleroi.

L'étude remise fin 1983 au Ministre des Communications n'a finalement pas recueilli l'accord des différentes parties concernées.

Sur demande du Ministre des Communications, l'administration a réalisé une étude dont les conclusions ont été remises au Ministre en décembre 1984.

Nous espérons qu'une décision sera prise dès le début de l'année prochaine. Plus le temps passe, plus les problèmes s'accumulent et plus il sera difficile de mettre en place une exploitation cohérente.

Nos préoccupations fondamentales restent les mêmes :

- servir au mieux les intérêts de la population carolorégienne;
- attirer le plus grand nombre possible des habitants vers le transport en commun urbain;
- veiller à ce que le personnel soit motivé pour remplir, au mieux, sa mission au service des usagers.

## II. ACTIF INDUSTRIEL

### 1) Lignes exploitées

La longueur totale des lignes au 31 décembre 1984 est de 188 km 810, répartie comme suit :

|       |                                                                     |                  |
|-------|---------------------------------------------------------------------|------------------|
| n° 2  | Charleroi (Gare du Sud) à Châtelineau (Taillis-Prés)                | 8 km 000         |
| n° 4  | Charleroi (Gare du Sud) à Châtelineau (Gare)                        | 8 km 645         |
| n° 5  | Charleroi (Gare du Sud) à Montignies-sur-Sambre (Roctiau)           | 5 km 625         |
| n° 6  | Charleroi (Gare du Sud) à Montignies-sur-Sambre (Neuville)          | 4 km 540         |
| n° 7  | Charleroi (Gare du Sud) à Fleurus                                   | 14 km 715        |
| n° 8  | Charleroi (Beaux-Arts) à Châtelet (Saint-Roch)                      | 9 km 700         |
| n° 9  | Jumet (Trou) - Charleroi - Couillet - Loverval                      | 11 km 660        |
| n° 10 | Couillet (Fiestaux) - Charleroi (Gare du Sud) - Cité Alouette       | 9 km 670         |
| n° 11 | Ransart - Gilly (Cimetière) - Montignies (Place)                    | 9 km 590         |
| n° 12 | Jumet (Hamendes) - Montignies (Place) - Couillet (Centre) - IMTR    | 11 km 590        |
| n° 12 | Gilly (Cimetière) - Montignies (Place) - Couillet (Centre) - IMTR   | 11 km 680        |
| n° 13 | Beaux-Arts - Châtelet (Saint-Roch)                                  | 12 km 335        |
| n° 16 | Charleroi (Gare du Sud) à Montignies-sur-Sambre (Neuville et Place) | 5 km 390         |
| n° 19 | Charleroi (Gare du Nord) - Loverval                                 | 6 km 645         |
| n° 20 | Charleroi (Gare du Sud, Viaduc, Gare du Nord, Hôpitaux)             | 2 km 900         |
| n° 22 | Charleroi (Gare du Sud) - Châtelineau (Place Destrée)               | 8 km 100         |
| n° 25 | Charleroi (Gare du Sud) à Châtelineau (Floche)                      | 10 km 300        |
| n° 32 | Charleroi (Gare du Sud) à Pironchamps (Place)                       | 9 km 000         |
| n° 35 | Charleroi (Gare du Sud) - Pironchamps (Eglise) - Farciennes (Place) | 12 km 190        |
| n° E  | Beaux-Arts - Couillet - Loverval - Nalinnes - Joncret               | 16 km 535        |
|       |                                                                     | <hr/> 188 km 810 |

### 2) Longueur du réseau

La longueur du réseau, qui représente la longueur des lignes en tenant compte des tronçons communs, est de : 108 km 934.

### 3) Parc de véhicule

- Le parc de matériel roulant comptait 90 autobus au 31 décembre 1984.  
L'âge moyen de ces véhicules est de 8 ans.
- On a déclassé 1 autobus pour cause d'accident.

### III. PERSONNEL

#### EFFECTIF

La répartition du personnel en activité au 31 décembre se compare comme suit pour les deux dernières années :

|                                                |        | 1983      | 1984      |
|------------------------------------------------|--------|-----------|-----------|
|                                                |        | <hr/>     | <hr/>     |
| I. <i>Personnel sans le métro</i>              |        |           |           |
| Appointés                                      | Hommes | 37        | 37        |
|                                                | Femmes | 4         | 4         |
| Salariés                                       | Hommes | 228       | 225       |
|                                                | Femmes | 15        | 15        |
| Total I                                        |        | <hr/> 284 | <hr/> 281 |
| II. <i>Personnel pour l'entretien du métro</i> |        |           |           |
| Appointés                                      | Hommes | 4         | 6         |
|                                                | Femmes | —         | —         |
| Salariés                                       | Hommes | 16        | 17        |
|                                                | Femmes | —         | —         |
| Total II                                       |        | <hr/> 20  | <hr/> 23  |
| III. <i>Personnel S.S.E. + P.T.U.</i>          |        |           |           |
| Appointés                                      | Hommes | 32        | 31        |
|                                                | Femmes | 15        | 15        |
| Salariés                                       | Hommes | —         | —         |
|                                                | Femmes | 2         | 2         |
| Total III                                      |        | <hr/> 49  | <hr/> 48  |
| Total général                                  |        | <hr/> 353 | <hr/> 352 |
| IV. <i>Personnel pensionnés et veuves</i>      |        |           |           |
| Pensionnés                                     |        | 76        | 82        |
| Veuves                                         |        | 78        | 75        |
| Total IV                                       |        | <hr/> 154 | <hr/> 157 |

#### APPOINTEMENTS, SALAIRES ET AVANTAGES

Les modifications suivantes sont intervenues au cours de l'année 1984 :

##### 1. Salaires et avantages extra-légaux

La Commission paritaire des tramways, trolleybus et autobus urbains a décidé de prolonger la convention collective de 1980 complétée par celle de 1981, 1982 et 1983 jusqu'au 31 décembre 1984.

En application de l'arrêté royal n° 278 du 30.3.1984, l'indexation de 2 % des traitements et salaires, qui aurait dû être appliquée au 1<sup>er</sup> avril 1984 a été supprimée. Toutefois, le produit de cette modération salariale a été versé à l'O.N.S.S.

Au 1<sup>er</sup> août, les traitements et salaires ont été majorés de 2 %.

## **2. Charges légales**

Les plafonds des cotisations patronales à la sécurité sociale ont été supprimés à partir du 1<sup>er</sup> octobre 1982. A partir de cette date, le calcul des charges patronales s'est fait sur les rémunérations brutes non limitées.

## **DISTINCTIONS HONORIFIQUES**

Les distinctions suivantes ont été attribuées en 1984 :

- 1 médaille de Commandeur de l'ordre de la Couronne;
- 2 médailles d'Officier de l'ordre de la Couronne;
- 1 médaille de Chevalier de l'ordre de Léopold II;
- 2 décorations du Travail de première classe;
- 5 décorations du Travail de seconde classe.

Nous renouvelons nos sincères félicitations aux agents qui ont mérité ces distinctions et remercions l'ensemble de notre personnel pour le zèle dont il a fait preuve dans l'accomplissement de son travail.

## IV. EXPLOITATION

### TARIFS

Un réajustement des tarifs, en vigueur depuis le 17 janvier 1983 a été approuvé par arrêté ministériel en date du 9 janvier 1984.

Les nouveaux tarifs, qui sont entrés en vigueur le 16 janvier 1984, sont reproduits ci-après :

| Billets ordinaires |                    | Cartes de 7 voyages |                    |
|--------------------|--------------------|---------------------|--------------------|
| Zones              | Prix d'un parcours | Zones               | Prix d'un parcours |
| 1 et 2             | 27 F               | 1 et 2              | 15,57 F            |
| 3 et +             | 37 F               | 3 et +              | 31,14 F            |

Abonnement scolaire  
(trajet domicile-école)

|             |              |         |
|-------------|--------------|---------|
| trimestriel | 1 et 2 zones | 1.330 F |
|             | 3 zones et + | 1.490 F |
| 10 mois     | 1 et 2 zones | 3.410 F |
|             | 3 zones et + | 3.890 F |

Abonnement scolaire  
(libre-parcours)

|             |                |         |
|-------------|----------------|---------|
| trimestriel | zones 1-2-3    | 1.600 F |
|             | tout le réseau | 1.840 F |
| 12 mois     | zones 1-2-3    | 4.100 F |
|             | tout le réseau | 4.850 F |

Abonnement A.U.C.  
(abonnement urbain de  
Charleroi)

|         |         |
|---------|---------|
| mensuel | 745 F   |
| annuel  | 7.450 F |

Abonnement A.U.C.  
Junior-senior

|         |         |
|---------|---------|
| mensuel | 640 F   |
| annuel  | 6.400 F |

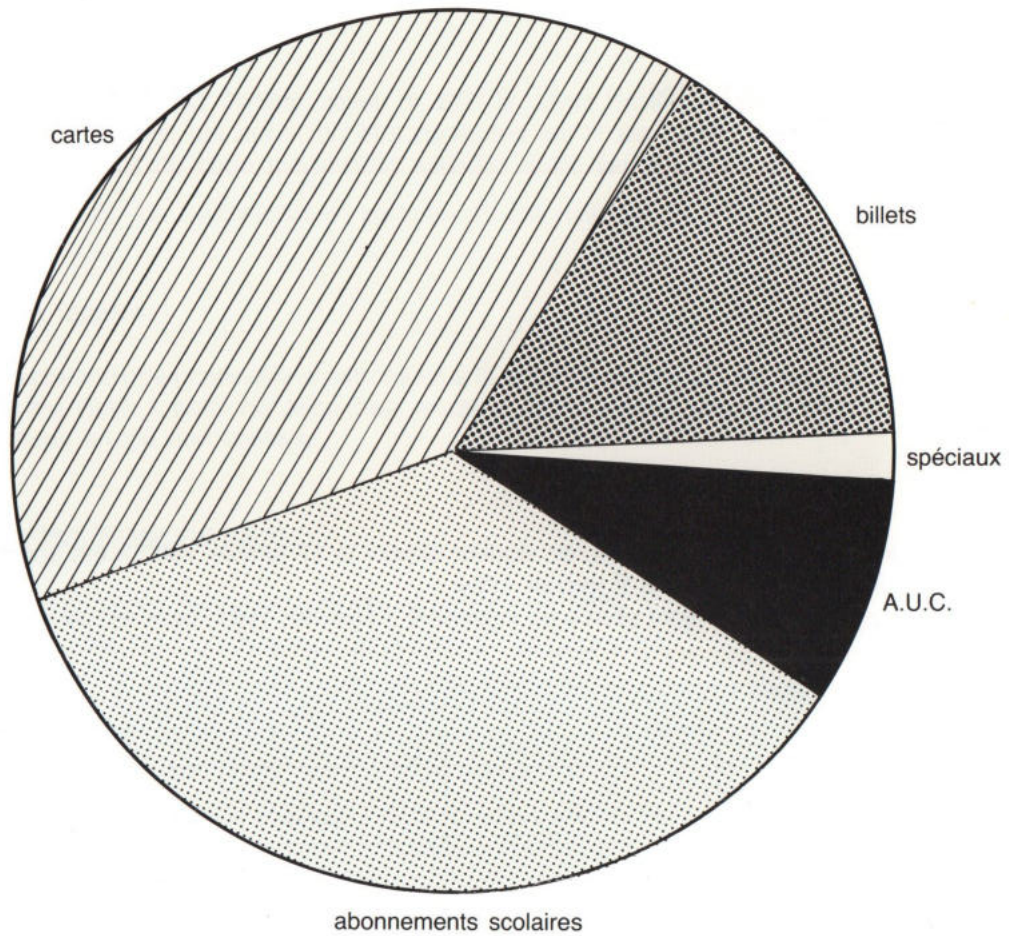
Abonnement général  
réseau STIC + zone A.U.C.  
de la SNCV

|         |         |
|---------|---------|
| mensuel | 960 F   |
| annuel  | 9.600 F |

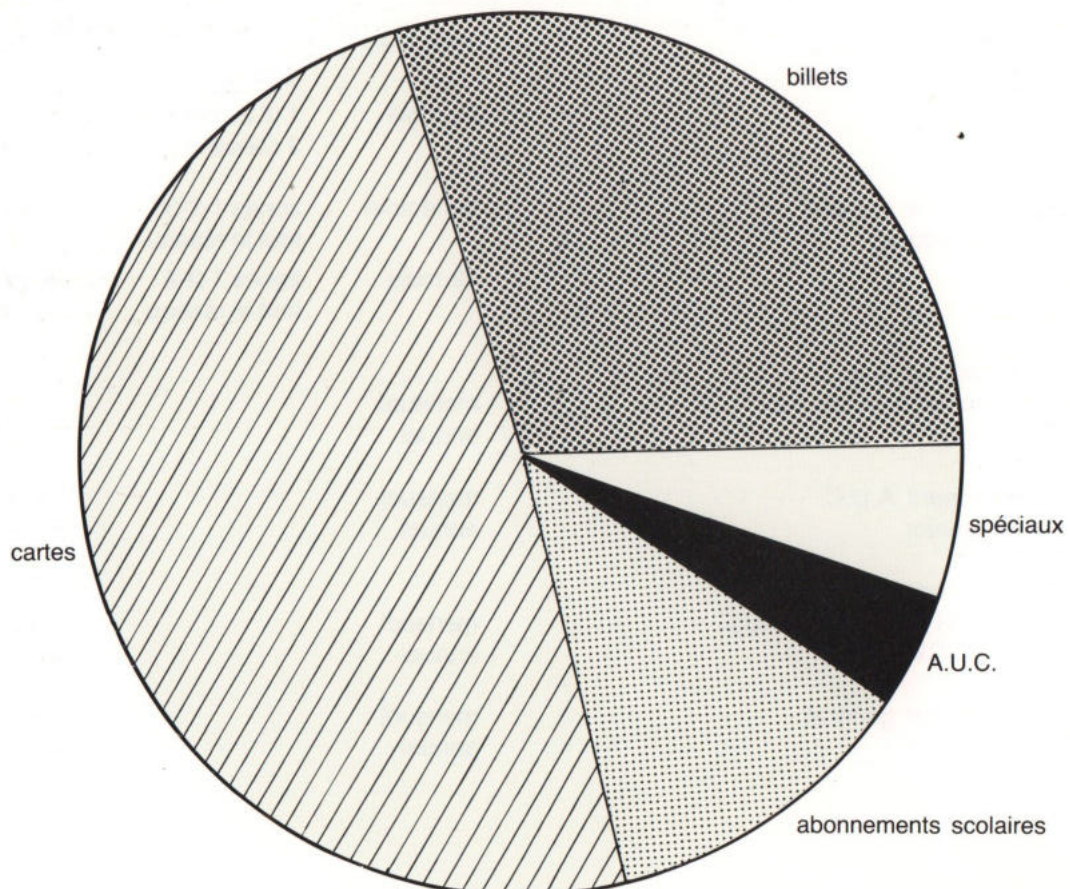
Abonnement général  
Junior-senior

|         |         |
|---------|---------|
| mensuel | 825 F   |
| annuel  | 8.250 F |

### Ventilation des voyageurs



### Ventilation des recettes du trafic



On trouvera dans le tableau ci-dessous des renseignements concernant les kilomètres effectués, les recettes et les voyageurs transportés au cours des 5 dernières années.

### RENSEIGNEMENTS GENERAUX ANNUELS

|                                   | 1980        | 1981        | 1982        | 1983        | 1984        |
|-----------------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| <b>Kilomètres effectués</b>       |             |             |             |             |             |
| Services réguliers                | 3.656.108   | 3.651.942   | 3.485.435   | 3.648.923   | 3.740.327   |
| Services spéciaux                 | 74.696      | 66.604      | 67.433      | 70.811      | 60.503      |
|                                   | 3.730.804   | 3.718.546   | 3.552.868   | 3.719.734   | 3.800.830   |
| <b>Voyageurs</b>                  |             |             |             |             |             |
| Billets                           | 2.888.530   | 2.719.956   | 2.012.364   | 1.923.383   | 1.911.868   |
| Cartes                            | 4.950.144   | 5.143.706   | 4.897.025   | 4.878.482   | 4.901.379   |
| Abonnés                           |             |             |             |             |             |
| ouvriers                          | 154.938     | 127.104     | 26.364      | —           | —           |
| scolaires                         | 4.049.050   | 4.167.830   | 4.365.046   | 4.697.018   | 4.370.822   |
| A.U.C.                            | 936.723     | 1.148.553   | 1.154.904   | 1.102.260   | 1.046.562   |
| Services spéciaux                 | 294.986     | 288.002     | 235.111     | 253.179     | 188.357     |
| Voyageurs totaux                  | 13.274.371  | 13.595.151  | 12.690.814  | 12.854.322  | 12.418.988  |
| <b>Recettes brutes trafic</b>     |             |             |             |             |             |
| Billets                           | 46.218.012  | 44.819.486  | 40.357.867  | 43.718.019  | 46.902.593  |
| Cartes                            | 49.297.184  | 54.256.572  | 64.015.092  | 72.979.526  | 78.543.245  |
| Abonnements                       |             |             |             |             |             |
| ouvriers                          | 874.676     | 736.931     | 158.751     | —           | —           |
| scolaires                         | 8.497.642   | 9.629.315   | 11.286.818  | 15.409.199  | 18.425.572  |
| A.U.C.                            | 3.400.445   | 4.314.511   | 5.518.718   | 6.334.110   | 6.630.416   |
| Services spéciaux et divers (*)   | 7.254.814   | 7.536.826   | 8.031.704   | 9.475.262   | 8.707.024   |
| Recettes brutes totales du trafic | 115.542.773 | 121.293.641 | 129.368.950 | 147.916.116 | 159.208.850 |
| T.V.A. sur recettes               | — 6.129.508 | — 6.439.069 | — 6.868.145 | — 7.836.270 | — 8.519.075 |
| Recettes nettes totales du trafic | 109.413.265 | 114.854.572 | 122.500.805 | 140.079.846 | 150.689.775 |
| Nombre de jours d'exploitation    | 359         | 363         | 344         | 355         | 363         |

(\*) Il s'agit de recettes nettes.

## V. COMPTE D'EXPLOITATION (Article 38 des statuts)

Le compte d'exploitation de l'exercice 1984 se présente comme suit :

|                                                   | Sans<br>l'entretien<br>du métro | Entretien<br>du<br>métro | Total       |
|---------------------------------------------------|---------------------------------|--------------------------|-------------|
| <b>A. Recettes nettes</b>                         |                                 |                          |             |
| a) Recettes du trafic                             | 150.689.775                     |                          | 150.689.775 |
| b) Recettes de publicité                          | 1.099.463                       | 948.214                  | 2.047.677   |
| c) Produits de location                           |                                 | 1.044.031                | 1.044.031   |
| d) Autres recettes                                | 15.231.264                      |                          | 15.231.264  |
| Total recettes                                    | 167.020.502                     | 1.992.245                | 169.012.747 |
| <b>B. Dépenses</b>                                |                                 |                          |             |
| a) Dépenses d'exploitation et d'entretien         |                                 |                          |             |
| 1) Appointements, salaires<br>et charges sociales | 295.674.826                     | 23.637.827               | 319.312.653 |
| 2) Carburant et lubrifiants                       | 32.712.451                      |                          | 32.712.451  |
| 3) Matières et divers                             | 56.838.337                      | 20.054.418               | 76.892.755  |
|                                                   | 385.225.614                     | 43.692.245               | 428.917.859 |
| b) Dotation au Fonds de renouvellement            | 30.218.418                      |                          | 30.218.418  |
| c) Charges d'assurances accidents tiers           | 8.590.035                       |                          | 8.590.035   |
| d) Intérêt et amortissement d'emprunts            | 3.186.435                       |                          | 3.186.435   |
| Total dépenses                                    | 427.220.502                     | 43.692.245               | 470.912.747 |
| Mali du compte d'exploitation                     | 260.200.000                     | 41.700.000               | 301.900.000 |
| Coefficient d'exploitation                        | 39,09                           |                          | 35,89       |

### DEPENSES RELATIVES AU PERSONNEL

- a) Le total des rémunérations payées au cours de l'exercice s'élève à . F 231.475.048  
b) Les charges sociales à caractère légal atteignent . F 126.780.162  
et représentent 54,77 % de l'ensemble des salaires et appointements

Elles comprennent :

- les cotisations patronales pour la sécurité sociale des travailleurs, cotisations qui couvrent :
  - la pension légale;
  - l'assurance maladie-invalidité;
  - l'assurance maladies professionnelles;
  - l'assurance chômage;
  - les allocations familiales (y compris le pécule familial de vacances);
  - les quatre semaines de vacances avec double pécule pour 3 semaines des salariés;

Les cotisations ont évolué comme suit pendant l'année 1984 :

| Périodes                  | Sur les salaires non plafonnés, majorés de 8 % | Sur les appointements non plafonnés |
|---------------------------|------------------------------------------------|-------------------------------------|
| du 1.1.1984 au 31.03.1984 | 40,39                                          | 25,64                               |
| du 1.4.1984 au 31.12.1984 | 43,03                                          | 28,28                               |

- le double pécule des salariés pour la quatrième semaine;
- la cotisation pour couvrir les accidents de travail;
- les jours fériés légaux;
- le double pécule se rapportant aux vacances des appointés;
- le salaire hebdomadaire garanti complété par le salaire mensuel garanti;
- les congés pour événements familiaux et pour l'accomplissement d'obligations civiques;
- l'intervention dans les abonnements sociaux S.N.C.B.;
- le service médical du travail.

c) Les avantages extra-légaux s'élèvent à . F 30.004.227  
et représentent 12,96 % de l'ensemble des salaires et appointements.

Ils comprennent :

- les congés d'ancienneté;
- les pensions complémentaires aux agents retraités ainsi qu'aux veuves et orphelins;
- la dotation au fonds spécial pour malades et invalides;
- la masse d'habillement;
- les allocations familiales complémentaires;
- l'allocation au fonds syndical;
- l'allocation au fonds social national;
- les secours extraordinaires;
- des primes diverses.

Le total des charges et avantages à caractère légal et extra-légal s'élève donc à 67,73 % de l'ensemble des salaires et appointements.

## VI. EXAMEN DU BILAN AU 31 DECEMBRE 1984 \*

### ACTIF

#### Actifs immobilisés

#### III. Immobilisations corporelles

|                                                    |              |             |   |             |
|----------------------------------------------------|--------------|-------------|---|-------------|
| A. Terrains et constructions                       |              |             |   |             |
| — Terrains . . . . .                               |              | 3.291.800   |   |             |
| — Constructions . . . . .                          | 53.593.231   |             |   |             |
| Amortissements . . . . .                           | — 20.698.791 | 32.894.440  |   | 36.186.240  |
| B. Installations, machines et outillage            |              |             |   |             |
| — Installations, machines et outillage . . . . .   | 28.582.845   |             |   |             |
| Amortissements . . . . .                           | — 18.199.339 |             |   | 10.383.506  |
| C. Mobilier et matériel roulant                    |              |             |   |             |
| — Mobilier et matériel de bureau . . . . .         | 6.315.167    |             |   |             |
| — Mobilier et matériel de service social . . . . . | 1.459.591    |             |   |             |
| Amortissements . . . . .                           | — 5.242.899  | 2.531.859   |   |             |
| — Matériel roulant d'exploitation . . . . .        | 232.680.892  |             |   |             |
| Amortissements . . . . .                           | — 91.666.232 | 141.014.660 |   |             |
| — Autre matériel roulant . . . . .                 | 4.701.823    |             |   |             |
| Amortissements . . . . .                           | — 4.120.813  | 581.010     |   | 144.127.529 |
|                                                    |              |             | F | 190.697.275 |

#### IV. Immobilisations financières

|                                                      |        |  |   |         |
|------------------------------------------------------|--------|--|---|---------|
| C. Autres immobilisations financières :              |        |  |   |         |
| 1) Actions et parts . . . . .                        | 62.000 |  |   |         |
| 2) Créances et cautionnements en numéraire . . . . . | 83.900 |  | F | 145.900 |

Ce poste comprend essentiellement les sommes déposées à titre de cautionnement auprès de la Régie des Télégraphes et des Téléphones ainsi qu'une participation auprès de la firme CESI qui s'occupe de la médecine du travail.

\* La numérotation des postes du bilan est conforme à la présentation des comptes annuels prescrits par la législation en vigueur.

## Actifs circulants

### V. Créances à plus d'un an

B. Autres créances . . . . . F 101.222

### VI. Stocks et commandes en cours d'exécution

#### A. Stocks

##### 1. Approvisionnements

Ce poste comprend les stocks suivants :

— pièces de rechange autobus et approvisionnements généraux . . . 15.523.944  
— billets et cartes . . . 1.541.635  
— emballages . . . 35.230

17.100.809

Déduction faite de la provision pour dépréciation magasin .

— 544.398

F 16.556.411

### VII. Créances à un an au plus

#### A. Créances commerciales

a) Transports spéciaux . . . 5.367.201  
b) Ministère des Communications . . . 16.454.536  
c) Divers . . . 1.290.823 23.112.560

#### B. Autres créances

a) Avances sur salaires et appointements . . . 13.677.180  
b) Débiteurs divers :  
— T.V.A. . . . 337.170  
— Frais à facturer . . . 9.100.016  
— Etat belge, subsides d'exploitation . . . 14.900.000  
— Etat belge, quote-part intérêts sur emprunts (2<sup>e</sup> semestre 84) . . . 1.950.225  
— Divers . . . 43.093 40.007.684 F 63.120.244

### VIII. Placements de trésorerie

B. Autres placements . . . F 167.000.000

Il s'agit de placements à très court terme (14 jours ou un mois)

### IX. Valeurs disponibles

a) Banque . . . 38.106.545  
b) Comptes chèques postaux . . . 1.135.211  
c) Caisse . . . 1.566.725  
d) Timbres fiscaux . . . 990  
e) Transfert de fonds . . . 435.800 F 41.245.271

TOTAL DE L'ACTIF

F 478.866.323

## PASSIF

### Capitaux propres

I. *Capital* . . . . . F 145.500.000

Le capital est représenté par :

14.550 parts sociales de 10.000 F détenues par les pouvoirs publics à raison de :

- 13.772 parts pour l'Etat;
- 772 parts pour la ville de Charleroi;
- 3 parts pour la ville de Châtelet;
- 1 part pour la ville de Fleurus;
- 2 parts pour la commune de Gerpinnes.

### V. *Perte reportée :*

|                                   |           |
|-----------------------------------|-----------|
| a) Perte non compensée par l'Etat |           |
| de 1966 . . . . .                 | 10.107    |
| de 1975 . . . . .                 | 1.047.808 |
|                                   | <hr/>     |
|                                   | 1.057.915 |

|                                                                                                                                                                         |             |                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------------|
| b) Perte due aux amortissements exceptionnels qui ont été constitués lors de l'inventaire des immobilisations corporelles . . . . .                                     | 70.001.584  | F - 71.059.499 |
| Les subventions à recevoir de l'Etat, en vertu de la loi du 22 février 1961, pour assurer l'équilibre du compte d'exploitation de l'exercice 1984 s'élèvent à . . . . . | 301.900.000 |                |
| Les acomptes reçus au 31 décembre 1984 totalisent . . . . .                                                                                                             | 287.000.000 |                |
|                                                                                                                                                                         | <hr/>       |                |
| Le solde à recevoir, soit . . . . .                                                                                                                                     | 14.900.000  |                |
| a été porté dans les créances à un an au plus.                                                                                                                          |             |                |

### Provisions pour risques et charges

#### VII. *Provisions pour risques et charges*

c) *Grosses réparations et gros entretiens :*

|                                                                             |            |            |
|-----------------------------------------------------------------------------|------------|------------|
| 1. Provisions pour grosses réparations et gros entretiens autobus . . . . . | 15.249.705 |            |
| 2. Provisions pour consommation pneus . . . . .                             | 3.829.107  |            |
| 3. Provisions pour travaux et charges différés . . . . .                    | 34.126.678 | 53.205.490 |
|                                                                             | <hr/>      |            |

|                                     |            |              |
|-------------------------------------|------------|--------------|
| d) <i>Autres risques et charges</i> |            |              |
| Fonds de renouvellement . . . . .   | 19.660.018 | F 72.865.508 |

## Dettes

### VIII. Dettes à plus d'un an

#### A. Dettes financières

##### 4. Etablissements de crédit

|                                                                                    |            |             |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------|-------------|
| a) Emprunts à long terme pour immobilisations nouvelles .                          | 11.655.000 |             |
| b) Emprunts à long terme pour le renouvellement du matériel et des installations . | 99.804.900 | 111.459.900 |

Il s'agit des emprunts ci-après, contractés auprès du Crédit communal de Belgique.

| Année | Valeur nominale | Remboursement        |                  |                     |                   | Montant restant à rembourser le 31.12.85 |
|-------|-----------------|----------------------|------------------|---------------------|-------------------|------------------------------------------|
|       |                 | effectué au 31.12.83 | effectué en 1984 | à effectuer en 1985 | total au 31.12.85 |                                          |
| 1972  | 21.000.000      | 21.000.000           | 0                | 0                   | 21.000.000        | 0                                        |
| 1973  | 43.000.000      | 43.000.000           | 0                | 0                   | 43.000.000        | 0                                        |
| 1973  | 4.000.000       | 2.396.000            | 296.000          | 308.000             | 3.000.000         | 1.000.000                                |
| 1974  | 17.000.000      | 8.976.000            | 1.207.000        | 1.258.000           | 11.441.000        | 5.559.000                                |
| 1974  | 33.000.000      | 28.941.000           | 4.059.000        | 0                   | 33.000.000        | 0                                        |
| 1975  | 8.000.000       | 3.680.000            | 544.000          | 568.000             | 4.792.000         | 3.208.000                                |
| 1975  | 5.000.000       | 3.795.000            | 590.000          | 615.000             | 5.000.000         | 0                                        |
| 1976  | 4.000.000       | 1.576.000            | 264.000          | 272.000             | 2.112.000         | 1.888.000                                |
| 1976  | 10.000.000      | 6.480.000            | 1.110.000        | 1.180.000           | 8.770.000         | 1.230.000                                |
| 1977  | 15.000.000      | 8.115.000            | 1.605.000        | 1.665.000           | 11.385.000        | 3.615.000                                |
| 1978  | 4.000.000       | 1.760.000            | 404.000          | 428.000             | 2.592.000         | 1.408.000                                |
| 1979  | 2.000.000       | 686.000              | 194.000          | 202.000             | 1.082.000         | 918.000                                  |
| 1979  | 3.100.000       | 657.200              | 179.800          | 189.100             | 1.026.100         | 2.073.900                                |
| 1980  | 4.000.000       | 1.004.000            | 368.000          | 388.000             | 1.760.000         | 2.240.000                                |
| 1984  | 96.000.000      | 0                    | 0                | 7.680.000           | 7.680.000         | 88.320.000                               |
|       | 269.100.000     | 132.066.200          | 10.820.800       | 14.753.100          | 157.640.100       | 111.459.900                              |

#### D. Autres dettes

Garanties et cautionnements  
en espèces reçus . . . . .

59.500 F 111.519.400

Il s'agit de garanties reçues pour loyers et téléphones.

### IX. Dettes à un an au plus :

#### A. Dettes à plus d'un an échéant dans l'année . . . . .

14.753.100

Il s'agit des annuités d'emprunts venant à échéance dans un délai d'un an.

|                                                                                                                        |            |             |               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|-------------|---------------|
| <b>B. Dettes financières</b>                                                                                           |            |             |               |
| 1. Etablissements de crédit .                                                                                          |            | 10.431.981  |               |
| Il s'agit des annuités d'emprunts et des intérêts venus à échéance au 31.12.84 mais payés en janvier 1985              |            |             |               |
| <b>C. Dettes commerciales</b>                                                                                          |            |             |               |
| 1. Fournisseurs                                                                                                        |            | 7.823.599   |               |
| <b>D. Acomptes reçus</b>                                                                                               |            |             |               |
| — Acomptes S.S.E. . . . .                                                                                              | 14.400.000 |             |               |
| — Acomptes pour assurance-loi                                                                                          | 20.000     | 14.420.000  |               |
| <b>E. Dettes fiscales, salariales et sociales</b>                                                                      |            |             |               |
| 1. Impôts . . . . .                                                                                                    | 12.834.717 |             |               |
| Ce poste comprend le montant dû à l'Administration des contributions directes pour les taxes retenues à la source      |            |             |               |
| 2. Rémunérations et charges Wsociales . . . . .                                                                        | 95.114.179 |             |               |
| Ce poste comprend les montants dus à l'office de sécurité sociale et des provisions pour paiement de salaires différés |            |             |               |
|                                                                                                                        |            | 107.948.896 |               |
| <b>F. Autres dettes</b>                                                                                                |            |             |               |
|                                                                                                                        |            | 53.876.847  |               |
| Ce poste comprend la dette vis-à-vis d'autres organismes . . .                                                         |            |             |               |
|                                                                                                                        |            |             | F 209.254.423 |
| <b>X. Comptes de régularisation</b>                                                                                    |            |             |               |
| Recettes à répartir . . . . .                                                                                          |            |             | F 10.786.491  |
| Il s'agit des recettes encaissées pour transports à réaliser                                                           |            |             |               |
| TOTAL DU PASSIF                                                                                                        |            |             | F 478.866.323 |

**RAPPORT DU COLLEGE DES COMMISSAIRES  
A L'ASSEMBLEE GENERALE DES ASSOCIES  
DU 29 AVRIL 1985**

Messieurs,

Nous avons l'honneur de vous rendre compte de l'exécution du mandat dont nous avons été investis conformément aux dispositions légales et statutaires par l'assemblée générale du 30 avril 1984.

Les comptes d'exploitation mensuels et les situations comptables qui en découlaient ont été vérifiés régulièrement en cours d'exercice. Nous avons procédé à la vérification de la situation semestrielle de la Société établie au 30 juin 1984.

Nous avons contrôlé la concordance entre les montants repris aux comptes annuels et les soldes de la balance générale des comptes. Nous avons procédé par sondages à la vérification des magasins. Nous avons vérifié l'exactitude des comptes financiers au moyen des documents justificatifs émis par les établissements bancaires ainsi que l'encaisse.

Les comptes débiteurs et créditeurs ont également fait l'objet de vérifications.

Nous avons, en outre, accompli la mission de contrôle du service spécial d'études attaché à la S.T.I.C.

Tous les contrôles effectués ont montré une parfaite concordance entre la situation réelle et les documents comptables et financiers.

La vérification de la situation au 31.12.84 montre que les comptes annuels, soumis à votre approbation par le conseil d'administration, sont exacts et nous vous proposons, en conséquence, de les adopter.

Nous remercions vivement la Direction et les membres de la Société pour l'obligeance avec laquelle ils ont accueilli et satisfait nos diverses demandes de renseignements.

Montignies-sur-Sambre, le 21 mars 1985.

LE COLLEGE DES COMMISSAIRES



Neuville



Chet



Pensée

trois des stations de l'antenne de Châtelet qui seront mises en service en septembre 1985.

(Photo DETON 2000 - Charleroi)



## **COMPTES ANNUELS AU 31 DECEMBRE 1984**

Arrêtés par le Conseil d'administration en séance du 18 mars 1985.  
Vérifiés par le Collège des commissaires en séance du 21 mars 1985.

# 1. BILAN

## ACTIF

|                                                     | Codes | Exercice           | Exercice précédent |
|-----------------------------------------------------|-------|--------------------|--------------------|
| <b>ACTIFS IMMOBILISES</b>                           |       |                    |                    |
| <b>III. Immobilisations corporelles</b>             |       |                    |                    |
| A. Terrains et constructions                        | 22    | 36.186.240         | 38.745.040         |
| B. Installations, machines et outillage             | 23    | 10.383.506         | 10.533.506         |
| C. Mobilier et matériel roulant                     | 24    | 144.127.529        | 57.007.944         |
| F. Immobilisations en cours et acomptes versés      | 27    | —                  | 6.409.554          |
|                                                     | 22/27 | <b>190.697.275</b> | <b>112.696.044</b> |
| <b>IV. Immobilisations financières</b>              |       |                    |                    |
| C. Autres immobilisations financières               |       |                    |                    |
| 1. Actions et parts                                 | 284   | 62.000             | 62.000             |
| 2. Créances et cautionnements en numéraire          | 285/8 | 83.900             | 76.300             |
|                                                     | 28    | <b>145.900</b>     | <b>138.300</b>     |
|                                                     | 20/28 | <b>190.843.175</b> | <b>112.834.344</b> |
| <b>ACTIFS CIRCULANTS</b>                            |       |                    |                    |
| <b>V. Créances à plus d'un an</b>                   |       |                    |                    |
| B. Autres créances                                  | 291   | 101.222            | 101.222            |
|                                                     | 29    | <b>101.222</b>     | <b>101.222</b>     |
| <b>VI. Stocks et commandes en cours d'exécution</b> |       |                    |                    |
| A. Stocks                                           |       |                    |                    |
| 1. Approvisionnements                               | 30/31 | 16.556.411         | 16.621.513         |
|                                                     | 3     | <b>16.556.411</b>  | <b>16.621.513</b>  |
| <b>VII. Créances à un an au plus</b>                |       |                    |                    |
| A. Créances commerciales                            | 40    | 23.112.560         | 27.020.844         |
| B. Autres créances                                  | 41    | 40.007.684         | 39.683.407         |
|                                                     | 40/41 | <b>63.120.244</b>  | <b>66.704.251</b>  |
| <b>VIII. Placements de trésorerie</b>               |       |                    |                    |
| B. Autres placements                                | 51/53 | 167.000.000        | 124.000.000        |
|                                                     | 50/53 | <b>167.000.000</b> | <b>124.000.000</b> |
| <b>IX. Valeurs disponibles</b>                      | 54/58 | <b>41.245.271</b>  | <b>15.573.906</b>  |
|                                                     | 29/58 | <b>288.023.148</b> | <b>223.000.892</b> |
| <b>TOTAL DE L'ACTIF</b>                             | 20/58 | <b>478.866.323</b> | <b>335.835.236</b> |

## PASSIF

|                                                | Codes | Exercice           | Exercice précédent |
|------------------------------------------------|-------|--------------------|--------------------|
| <b>CAPITAUX PROPRES</b>                        |       |                    |                    |
| I. Capital                                     |       |                    |                    |
| A. Capital souscrit                            | 100   | 145.500.000        | 145.500.000        |
|                                                | 10    | <b>145.500.000</b> | <b>145.500.000</b> |
| <b>V. Bénéfice reporté (perte reportée)</b>    | 141   | <b>-71.059.499</b> | <b>-71.059.499</b> |
|                                                | 10/15 | <b>74.440.501</b>  | <b>74.440.501</b>  |
| <b>PROVISIONS POUR RISQUES ET CHARGES</b>      |       |                    |                    |
| <b>VII. Provisions pour risques et charges</b> |       |                    |                    |
| C. Grosses réparations et gros entretiens      | 162   | 53.205.490         | 50.949.934         |
| D. Autres risques et charges                   | 163/9 | 19.660.018         | 7.675.427          |
|                                                | 16    | <b>72.865.508</b>  | <b>58.625.361</b>  |
| <b>DETTES</b>                                  |       |                    |                    |
| <b>VIII. Dettes à plus d'un an</b>             |       |                    |                    |
| A. Dettes financières                          |       |                    |                    |
| 4. Etablissements de crédit                    | 173   | 111.459.900        | 30.213.000         |
| D. Autres dettes                               | 178/9 | 59.500             | 56.000             |
|                                                | 17    | <b>111.519.400</b> | <b>30.269.000</b>  |
| <b>IX. Dettes à un an au plus</b>              |       |                    |                    |
| A. Dettes à plus d'un an échéant dans l'année  | 42    | 14.753.100         | 10.820.800         |
| B. Dettes financières                          |       |                    |                    |
| 1. Etablissements de crédit                    | 430/8 | 10.431.981         | 5.114.046          |
| C. Dettes commerciales                         |       |                    |                    |
| 1. Fournisseurs                                | 440/4 | 7.823.599          | 11.891.175         |
| D. Acomptes reçus                              | 46    | 14.420.000         | 14.420.000         |
| E. Dettes fiscales, salariales et sociales     |       |                    |                    |
| 1. Impôts                                      | 450/3 | 12.834.717         | 12.382.437         |
| 2. Rémunérations et charges sociales           | 454/9 | 95.114.179         | 76.257.932         |
| F. Autres dettes                               | 47/48 | 53.876.847         | 30.830.809         |
|                                                | 42/48 | <b>209.254.423</b> | <b>161.717.199</b> |
| <b>X. Comptes de régularisation</b>            | 492/3 | <b>10.786.491</b>  | <b>10.783.175</b>  |
|                                                | 17/49 | <b>331.560.314</b> | <b>202.769.374</b> |
| <b>TOTAL DU PASSIF</b>                         | 10/49 | <b>478.866.323</b> | <b>335.835.236</b> |

## 2. COMPTE DE RESULTATS

### CHARGES

### RESULTATS D'EXPLOITATION

### PRODUITS

|                                                                                                                              | Codes | Exercice           | Exercice précédent |  |                                   | Codes | Exercice           | Exercice précédent |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------------------|--------------------|--|-----------------------------------|-------|--------------------|--------------------|
| <b>II. Coût des ventes et des prestations</b>                                                                                |       |                    |                    |  | <b>I. Ventes et prestations</b>   |       |                    |                    |
| A. Approvisionnements et marchandises                                                                                        |       |                    |                    |  | A. Chiffre d'affaires             | 70    | 150.689.775        | 140.079.846        |
| 1. Achats                                                                                                                    | 600/8 | 64.678.268         | 62.561.309         |  |                                   |       |                    |                    |
| 2. Variation des stocks                                                                                                      | 609   | + 65.102           | - 2.081.758        |  |                                   |       |                    |                    |
| (augmentation -, réduction +)                                                                                                | 60    | 64.743.370         | 60.479.551         |  |                                   |       |                    |                    |
| B. Services et biens divers                                                                                                  | 61    | 56.924.751         | 45.047.058         |  |                                   |       |                    |                    |
| C. Rémunérations charges sociales et pensions                                                                                | 62    | 388.753.311        | 360.738.706        |  |                                   |       |                    |                    |
| D. Amortissements et réductions de valeur sur frais d'établissements, sur immobilisations incorporelles et corporelles       | 630   | 12.685.660         | 20.423.534         |  |                                   |       |                    |                    |
| E. Réductions de valeur sur stocks, sur commandes en cours d'exécution et sur créances commerciales (dotation +, reprises -) | 631/4 | 363.886            | 0                  |  | C. Production immobilisée         | 72    | 88.833.031         | 6.411.304          |
| F. Provisions pour risques et charges (dotation +, reprises -)                                                               | 635/7 | 14.240.147         | 11.389.221         |  |                                   |       |                    |                    |
| G. Autres charges d'exploitation                                                                                             | 640/8 | 93.926.479         | 8.231.990          |  | D. Autres produits d'exploitation | 74    | 81.520.121         | 72.775.278         |
|                                                                                                                              | 60/64 | <b>631.637.604</b> | <b>506.310.060</b> |  |                                   | 70/74 | <b>321.042.927</b> | <b>219.266.428</b> |

### RESULTATS FINANCIERS

|                               |       |                   |                  |  |                                   |       |                   |                  |
|-------------------------------|-------|-------------------|------------------|--|-----------------------------------|-------|-------------------|------------------|
| <b>V. Charges financières</b> |       |                   |                  |  | <b>IV. Produits financiers</b>    |       |                   |                  |
| A. Charges des dettes         | 650   | 14.767.851        | 4.551.296        |  | B. Produits des actifs circulants | 751   | 19.499.825        | 9.436.397        |
| C. Autres charges financières | 652/9 | 255.833           | 256.825          |  | C. Autres produits financiers     | 752/9 | 96.784            | 61.684           |
|                               | 65    | <b>15.023.684</b> | <b>4.808.121</b> |  |                                   | 75    | <b>19.596.609</b> | <b>9.498.081</b> |

## CHARGES

## RESULTATS EXCEPTIONNELS

## PRODUITS

|  | Codes | Exercice | Exercice précédent |  |                                                                   | Codes | Exercice       | Exercice précédent |
|--|-------|----------|--------------------|--|-------------------------------------------------------------------|-------|----------------|--------------------|
|  |       |          |                    |  | <b>VII. Produits exceptionnels</b>                                |       |                |                    |
|  |       |          |                    |  | D. Plus-value sur réalisation d'actifs immobilisés ou désaffectés | 763   | 126.000        | 12.886             |
|  |       |          |                    |  |                                                                   | 76    | <b>126.000</b> | <b>12.886</b>      |

## RESULTATS DE L'EXERCICE

|                          |       |                    |                    |  |                                                                          |       |                    |                    |
|--------------------------|-------|--------------------|--------------------|--|--------------------------------------------------------------------------|-------|--------------------|--------------------|
|                          |       |                    |                    |  | 1. Intervention de l'Etat dans les résultats d'exploitation              |       | 301.900.000        | 280.783.041        |
|                          |       |                    |                    |  | 2. Intervention de l'Etat dans les résultats financiers et exceptionnels |       | 3.995.752          | 1.557.745          |
|                          |       |                    |                    |  | <b>XIII. Perte de l'exercice</b>                                         | 67/70 | 0                  | 0                  |
|                          |       |                    |                    |  |                                                                          |       | <b>305.895.752</b> | <b>282.340.786</b> |
| <b>Total des charges</b> | 60/67 | <b>646.661.288</b> | <b>511.118.181</b> |  | <b>Total des produits</b>                                                | 70/77 | <b>646.661.288</b> | <b>511.118.181</b> |

## AFFECTATIONS ET PRELEVEMENTS

|                                           |       |                   |                   |
|-------------------------------------------|-------|-------------------|-------------------|
| A. Pertes à affecter                      |       |                   |                   |
| 1. Perte de l'exercice à affecter         | 68/70 | 0                 | 0                 |
| 2. Perte reportée de l'exercice précédent | 690   | 71.059.499        | 71.059.499        |
|                                           | 69/70 | <b>71.059.499</b> | <b>71.059.499</b> |
| D. Résultat à reporter                    |       |                   |                   |
| 2. Perte à reporter                       | 793   | 71.059.499        | 71.059.499        |

# 3. ANNEXES

## III. ETAT DES IMMOBILISATIONS CORPORELLES

|                                                         | Codes | Terrains et constructions<br>(rub. 22) | Installations, machines et outillage<br>(rub. 23) | Mobilier et matériel roulant<br>(rub. 24) |
|---------------------------------------------------------|-------|----------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| <b>a) Valeur d'acquisition</b>                          |       |                                        |                                                   |                                           |
| Au terme de l'exercice précédent                        | 815   | 56.885.031                             | 27.578.016                                        | 168.460.021                               |
| Mutations de l'exercice :                               |       |                                        |                                                   |                                           |
| — Acquisitions, y compris la production immobilisée     | 816   | —                                      | 1.004.829                                         | 96.091.616                                |
| — Cessions et désaffectations (—)                       | 817   | —                                      |                                                   | — 19.394.164                              |
| — Transferts d'une rubrique à une autre (+) (—)         | 818   | —                                      |                                                   |                                           |
| Au terme de l'exercice                                  | 819   | 56.885.031                             | 28.582.845                                        | 245.157.473                               |
| <b>b) Plus-values</b>                                   |       |                                        |                                                   |                                           |
| Au terme de l'exercice précédent                        | 820   |                                        |                                                   |                                           |
| Mutations de l'exercice :                               |       |                                        |                                                   |                                           |
| — Actées                                                | 821   |                                        |                                                   |                                           |
| — Acquises de tiers                                     | 822   |                                        |                                                   |                                           |
| — Annulées                                              | 823   |                                        |                                                   |                                           |
| — Transférées d'une rubrique à une autre (+) (—)        | 824   |                                        |                                                   |                                           |
| Au terme de l'exercice                                  | 825   |                                        |                                                   |                                           |
| <b>c) Amortissements et réductions de valeur (—)</b>    |       |                                        |                                                   |                                           |
| Au terme de l'exercice précédent                        | 826   | 18.139.991                             | 17.044.510                                        | 111.452.077                               |
| Mutations de l'exercice :                               |       |                                        |                                                   |                                           |
| — Actés                                                 | 827   | 2.558.800                              | 1.154.829                                         | 8.972.031                                 |
| — Repris (—)                                            | 828   |                                        |                                                   |                                           |
| — Acquis de tiers                                       | 829   |                                        |                                                   |                                           |
| — Annulés (—)                                           | 830   |                                        |                                                   | — 29.394.164                              |
| — Transférés d'une rubrique à une autre (—)             | 831   |                                        |                                                   |                                           |
| Au terme de l'exercice (+)                              | 832   | 20.698.791                             | 18.199.339                                        | 101.029.944                               |
| <b>d) Valeur comptable nette au terme de l'exercice</b> |       |                                        |                                                   |                                           |
| (a) + (b) - (c)                                         | 833   | 36.186.240                             | 10.383.506                                        | 144.127.529                               |
| dont : — terrains et constructions                      | 250   | 36.186.240                             |                                                   |                                           |
| — installations, machines et outillage                  | 251   |                                        | 10.383.506                                        |                                           |
| — mobilier et matériel roulant                          | 252   |                                        |                                                   | 144.127.529                               |

#### IV. ETAT DES IMMOBILISATIONS FINANCIERES

##### 1. Participation, actions et parts

###### a) Valeur d'acquisition

Au terme de l'exercice précédent

Mutations de l'exercice

— Acquisitions

— Cessions et retraits

— Transferts d'une rubrique à une autre

Au terme de l'exercice

###### d) Montants non appelés

Au terme de l'exercice précédent

Mutations de l'exercice

Au terme de l'exercice

Valeur comptable nette au terme de l'exercice

(a) + (b) - (c) - (d)

##### 2. Créances

Valeur comptable nette au terme de l'exercice précédent

Mutations de l'exercice

— Additions

— Remboursements

— Réductions de valeur actées

— Réductions de valeur reprises

— Différences de change

— Autres

Valeur comptable nette au terme de l'exercice

| Codes | Entreprises    |
|-------|----------------|
|       | autres         |
|       | (rubrique 284) |
| 835   | 65.000         |
| 836   |                |
| 837   |                |
| 838   |                |
| 839   | 65.000         |
| 853   | 3.000          |
| 854   |                |
| 855   | 3.000          |
| 856   | 62.000         |
| 857   | 76.300         |
| 858   | 7.600          |
| 859   |                |
| 860   |                |
| 861   |                |
| 862   |                |
| 863   |                |
| 864   | 83.900         |

#### VI. PLACEMENTS DE TRESORERIE, AUTRES PLACEMENTS

Comptes à terme détenus auprès des  
Etablissements de crédit

avec une durée résiduelle ou de préavis

— d'un mois au plus

| Codes | Exercice    | Exercice<br>précédent |
|-------|-------------|-----------------------|
| 53    | 167.000.000 | 124.000.000           |
| 8686  | 167.000.000 | 124.000.000           |

## VIII. ETAT DU CAPITAL

### A. Capital social

#### 1. Capital souscrit (rubrique 100 du passif)

— Au terme de l'exercice précédent

— Au terme de l'exercice

#### 2. Représentation du capital

##### 2.1. Catégories d'actions parts sociales

| Codes | Montants    | Nombre d'actions |
|-------|-------------|------------------|
| 8700  | 145.500.000 |                  |
| 8701  | 145.500.000 |                  |
|       | 145.500.000 | 14.550           |

## IX. PROVISIONS POUR AUTRES RISQUES ET CHARGES

Ventilation de la rubrique 163/9 du passif si celle-ci représente un montant important

Fonds de Renouvellement du matériel

| Exercice   |
|------------|
| 19.660.018 |

## X. ETAT DES DETTES

### A. Ventilation des dettes à l'origine à plus d'un an, en fonction de leur durée résiduelle

Dettes financières

#### 4. Etablissement de crédit

Dettes commerciales

#### 1. Fournisseurs

Acomptes reçus sur commandes

Autres dettes

Total

| Codes | Dettes (ou partie des dettes)         |                                                |                              |
|-------|---------------------------------------|------------------------------------------------|------------------------------|
|       | échéant dans l'année<br>(rubrique 42) | ayant plus d'un an mais 5 ans au plus à courir | ayant plus de 5 ans à courir |
|       |                                       | (rubrique 17)                                  |                              |
| 880   | 14.753.100                            | 54.588.800                                     | 56.871.100                   |
| 884   | 14.753.100                            | 54.588.800                                     | 56.871.100                   |
| 886   | 7.823.599                             |                                                |                              |
| 887   | 7.823.599                             |                                                |                              |
| 889   | 14.420.000                            |                                                |                              |
| 890   | 53.876.847                            |                                                |                              |
| 891   | 90.873.546                            | 54.588.800                                     | 56.871.100                   |

## B. Dettes garanties

(comprises dans les rubriques 17 et 42/48 du passif)

Dettes financières

4. Etablissements de crédit

| Codes | Dettes<br>(ou partie des dettes)<br>garanties par<br>les pouvoirs publics<br>belges |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 892   | 126.213.000                                                                         |
| 896   | 126.213.000                                                                         |

## C. Dettes fiscales, salariales et sociales

1. Impôts (rubrique 450/3 du passif)

b) Dettes fiscales non échues

2. Rémunérations et charges sociales (rubrique 454/9 du passif)

b) Autres dettes salariales et sociales

| Codes | Exercice   |
|-------|------------|
| 9073  | 12.834.717 |
| 9077  | 95.114.179 |

## XI. COMPTES DE REGULARISATION

Ventilation de la rubrique 492/3 du passif si celle-ci représente un montant important

Recettes du trafic à répartir

| Exercice   |
|------------|
| 10.786.491 |

## VII. RESULTATS D'EXPLOITATION

|                                                                                      | Codes | Exercice    | Exercice<br>précédent |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------|-----------------------|
| B. Autres produits d'exploitation (rubrique 74) dont :                               |       |             |                       |
| Subsides d'exploitation et montants compensa-<br>toires obtenus des pouvoirs publics | 740   | 306.021.752 | 282.340.786           |
| C1. Effectif moyen du personnel                                                      | 9090  | 352         | 353                   |
| Ouvriers                                                                             | 9091  | 259         | 261                   |
| Employés                                                                             | 9092  | 83          | 82                    |
| Personnel de direction                                                               | 9093  | 10          | 10                    |
| C2. Frais de personnel (rubrique 62)                                                 |       |             |                       |
| a) Rémunérations et avantages sociaux directs                                        | 620   | 231.475.048 | 221.340.134           |
| b) Cotisations patronales d'assurances sociales                                      | 621   | 96.974.695  | 83.611.955            |
| c) Primes patronales pour assurances extra-légales                                   | 622   | 3.787.908   | 3.613.625             |
| d) Autres frais de personnel                                                         | 623   | 40.944.871  | 37.139.572            |
| e) Pensions                                                                          | 624   | 15.076.915  | 14.533.118            |
| D. Réductions de valeur (rub. 631/4)                                                 |       |             |                       |
| 1. Sur stocks et commandes en cours                                                  |       |             |                       |
| — actées                                                                             | 9110  | 544.398     | 575.372               |
| 2. Sur créances commerciales                                                         |       |             |                       |
| — actées                                                                             | 9112  | 363.886     | 967.703               |
| E. Provisions pour risques et charges (rubrique 635/7)                               |       |             |                       |
| Constitutions                                                                        | 9115  | 42.624.712  | 40.343.642            |
| Utilisations et reprises                                                             | 9116  | 28.384.565  | 28.954.421            |
| F. Autres charges d'exploitation (rubrique 640/8)                                    |       |             |                       |
| Impôts et taxes relatifs à l'exploitation                                            | 640   | 5.093.448   | 2.033.330             |
| Autres                                                                               | 641/8 | 88.833.031  | 6.198.660             |

## XVI. AUTRES TAXES ET IMPOTS A CHARGE DE TIERS

A. Taxes sur la valeur ajoutée, taxes d'égalisation et taxes spéciales portées en compte :

1. à l'entreprise (déductibles)
2. par l'entreprise

| Codes | Exercice   | Exercice précédent |
|-------|------------|--------------------|
| 9145  | 35.368.063 | 20.879.853         |
| 9146  | 23.041.152 | 22.707.455         |

## XVII. DROITS ET ENGAGEMENTS HORS BILAN

Dettes et engagements de tiers garantis par l'entreprise  
— Autres dettes de tiers garanties par l'entreprise

| Codes | Exercice |
|-------|----------|
| 9152  | 983.099  |

### D. Régime complémentaire de pension

L'allocation octroyée par la société à ses pensionnés et à leurs ayants droit résulte d'une convention collective.

Cette allocation complète la pension légale de façon à assurer aux bénéficiaires des ressources en rapport avec le salaire de l'agent de même qualification et ancienneté.

Le compte « Pensions » a été conçu comme un compte commun à tous les agents, excluant de ce fait toute formation de pension à titre individuel. Il n'est par conséquent prévu aucune réserve mathématique, la charge « Pensions » étant supportée par le compte d'exploitation suivant autorisation du Ministère des Communications.

## XIX. RELATIONS FINANCIERES AVEC LES ADMINISTRATEURS ET GERANTS

D. Rémunérations directes et indirectes et pensions attribuées, à charge du compte de résultats, pour autant que cette mention ne porte pas à titre exclusif ou principal sur la situation d'une seule personne identifiable :

- aux administrateurs et gérants

| Codes | Exercice |
|-------|----------|
| 9503  | 493.874  |

## XX. RENSEIGNEMENTS DIVERS

### 1. Règles d'évaluation

A. Tous les biens repris dans les immobilisations corporelles ont fait l'objet d'un inventaire détaillé. Ils ont été évalués à leur valeur d'apport, d'acquisition ou de revient. Lorsque cette valeur initiale n'a pu être retrouvée, elle a fait l'objet d'une estimation.

L'amortissement des biens, dont l'achat a été financé par le compte d'exploitation, est opéré intégralement dans l'année.

Pour les biens financés par emprunts, l'amortissement est pratiqué au rythme des remboursements puisque la dotation, mise à charge du compte d'exploitation, est calculée de manière à couvrir les intérêts et les tranches de remboursement des emprunts.

B. Les stocks sont évalués à leur prix moyen pondéré.

C. Les provisions pour risques et charges sont alimentées :

- pour les grosses réparations et gros entretiens
  - à raison de 2,26 F par Km pour les grosses réparations
  - à raison de 0,53 F par Km pour l'achat de pneus
  - à concurrence des nécessités pour les travaux et charges différés
- pour la provision « autres risques et charges » :
  - en fonction des besoins

D. Tous les autres éléments d'actif et de passif ont été actés pour leur valeur comptable.

## **2. Constitution de la société**

Association de droit public constituée, par acte passé devant le Ministre des Communications, le 5 décembre 1961, conformément aux dispositions de la loi du 22 février 1961 relative à la création de sociétés de transports en commun urbains, publiée au « Moniteur belge » du 28 février 1961.

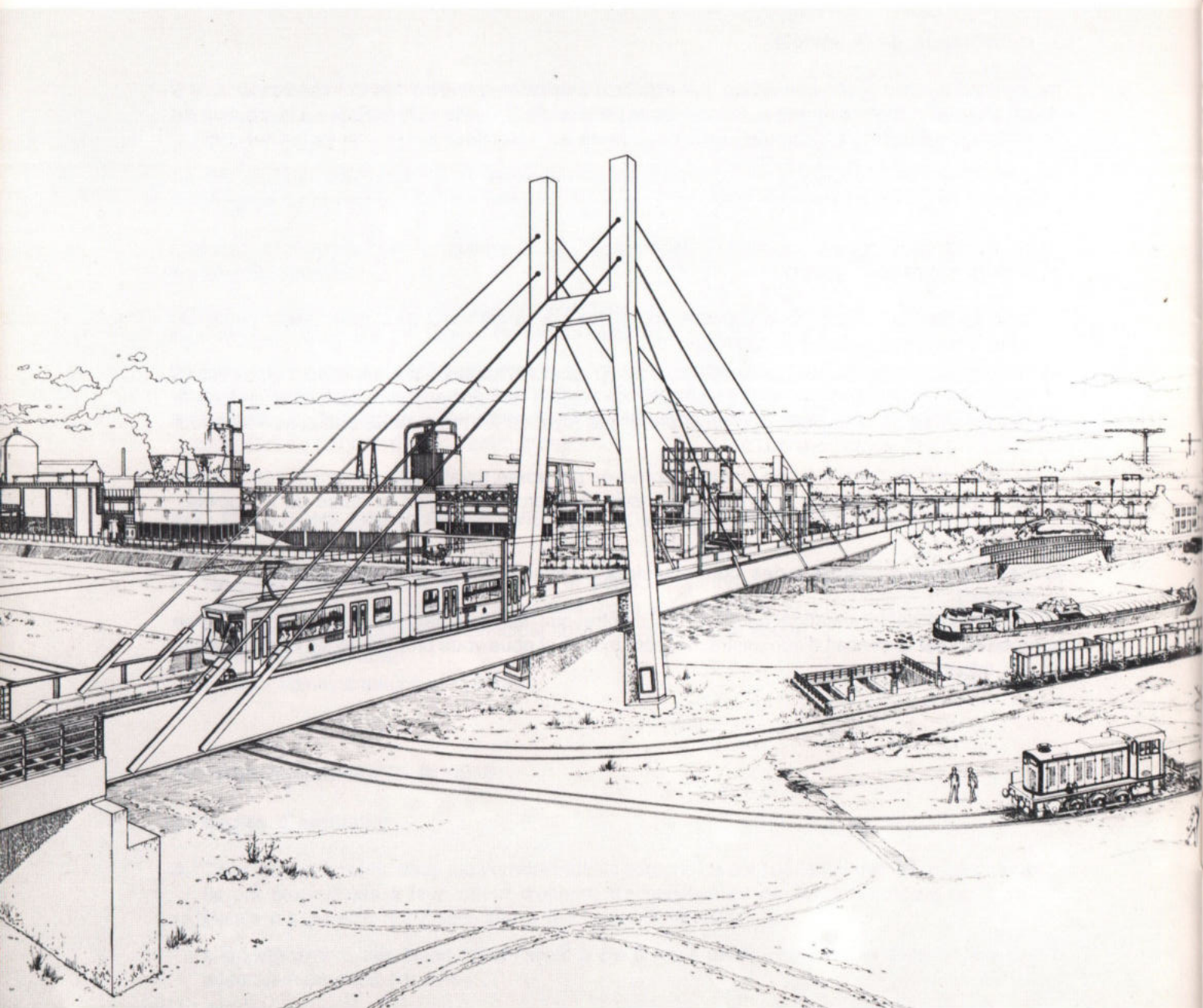
La constitution de la société a été approuvée par arrêté royal du 31 décembre 1961, publié au « Moniteur belge » du 19 janvier 1962.

## **3. Modifications des statuts**

- Modification de l'article 30 des statuts approuvée par arrêté royal du 7 juillet 1965, publié au « Moniteur belge » du 17 juillet 1965.
- Modifications approuvées par arrêté royal du 20 juillet 1978, publié au « Moniteur belge » du 15 septembre 1978, suite au rachat par l'Etat de l'apport des anciens concessionnaires dans le capital social de la société, approuvé par arrêté royal du 20 mars 1978, publié au « Moniteur belge » du 15 septembre 1978.
- Modification de l'article 5 des statuts, approuvée par arrêté royal du 31 décembre 1983, publié au « Moniteur belge » du 7 janvier 1984, suite à la prolongation de la durée de la société.

## **4. Conclusions du rapport des commissaires à l'assemblée générale ordinaire**

La vérification de la situation au 31.12.84 montre que les comptes annuels, soumis à votre approbation par le conseil d'administration, sont exacts et nous vous proposons, en conséquence, de les adopter.



Le futur pont à haubans de Marchienne. Il permettra de relier la Place de Marchienne-au-Pont à la route de Mons. L'ouvrage, d'une portée de 146 m., nécessitera 800 tonnes d'acier.

(Photo bureau d'études PIRNAY et SCHWACHHOFER — Charleroi)



